

LA REPUBLICA

DIARIO INDEPENDIENTE Y DE INFORMACION GENERAL

AÑO XXV

SAN JOSE, COSTA RICA, MIERCOLES 20 DE MARZO DE 1912

Núm. 8431

Administración:

Contiguo a «la Información»
frente a la Biblioteca Nacional.
TELEFONO N.º 18
FUNDADO EN 1886

Dirección y Redacción:

Entre la Avenida Primera Est.
y la Calle Primera Norte.
TELEFONO N.º 109
APARTADO N.º 175

La sesión del sábado último en el Ateneo

ACUERDOS IMPORTANTES

En nuestra edición del domingo hicimos una brevisísima reseña de la importante sesión celebrada la noche anterior en el Ateneo de Costa Rica, y que es la primera de esta nueva etapa de su existencia, prometiendo una crónica detallada para hoy; lo que cumplimos gustosos.

DIRECTIVA

El primer acuerdo fué el nombramiento de Directiva, la que quedó integrada así: Presidente, don Justo A. Facio, (electo por aclamación); Vicepresidentes: don Enrique Jiménez Núñez y don Ernesto Martín C.; Vocales: don Fidel Tristán F., don Tomás Povedano, don Claudio González Ruavado, don Anastasio Alfaro, don J. J. Vargas Galvo; Secretarios: don Fabio Bandrit y don Juan Dávila.

SOCIAS HONORARIAS

Fueron nombradas las damas siguientes: señoras doña Zelmira S. de Capella, doña Mercedes de Tucker, doña María O. de Hinc, doña Paulina G. de Willis, doña Cristina V. de Hernández, y señoras Petra Rosal, María Luisa Morales, Luisa Montero y Angelina Castro.

SOCIOS CORRESPONDIENTES

Fueron nombrados los señores don Octavio Beeche y don Ma-

nuel González Zeledón, quienes pueden pasar a ser socios ordinarios, al regresar al país, con solo presentar el trabajo ordenado por el Reglamento.

SOCIOS ORDINARIOS

Las señoras doña María F. de Tinoco y doña Ester C. de Tristán y los señores Lic. don Luis Anderson y Lic. Manuel Sáenz Gordero.

CANDIDATOS PARA SOCIOS

Eran también candidatos, pero no pudieron ser elegidos por falta de tiempo (la sesión se suspendió a las 11 p. m.) los señores profesores don Santiago Gutiérrez, don José Fabio Garnier, don Luis F. González y el Dr. A. Skinner Klée.

La Asamblea autorizó a la Directiva para otorgar a don Manuel Ugarte el título de socio honorario, si el ilustre escritor argentino viene al país, como está anunciado, y para celebrar asimismo una sesión solemne en honor suyo.

La Asamblea invitó también al Licenciado don Leonidas Pacheco, allí presente, para dar una conferencia, invitación que desde luego fué aceptada por el orador costarricense.

Teatro Variedades



LOLITA RICARTE

¡Próximo debut!

CARTA DE DON EUSEBIO RODRIGUEZ

Nuestro colaborador continuará en la brecha

Alajuela, marzo 14 de 1912.
Señor Director de "La República".
San José.

Mi estimado señor:
Agradezco en todo lo que valen las honrosas frases que Ud. en representación de "La República," me prodiga en su atenta carta de hoy, con motivo de mis insignificantes esfuerzos en favor del progreso general del país y de la clase agricultora a que pertenezco.

Acepto gustoso el ofrecimiento que me hace de las columnas de su importante diario, y tendré a mucha honra enviarle de cuando en cuando alguna colaboración.

Aprovecho la ocasión de agradecerle el hermoso comentario que a mi artículo dedica en "La República" de hoy.

Quedo de Ud. atento S. S.
EUSEBIO RODRIGUEZ O.

Keller y sus leones

Orgullosos probaban en la junta los reyes de la selva.

Amenazantes, dirgen en contornos sus miradas inquietas, con el próximo olatarax la codiciada presa.

Entra Keller:

Los ojos penetrantes, los cabellos largos y abundosos, los músculos de acero palpitan, el pecho erguido, la actitud gallarda, y el alma retemplada y valerosa.

Las fieras, al mirarlo, crínicas rugen, yerguen la moña y las garras aprietan al combate.

El se lan, a hacia ellas, fuerte en mano, la imperiosa pupa le fija ardiente en sus pupilas azules, con sus fieras les imparte sus órdenes, él levanta la sangre de líbico por sus venas late.

Belona en la arena, salta atrax hacia las alas re, imponiendo de allí feroz desafiando por sobre el dardador que alajo espera.

Brutas alre sus fieras, cual queriendo intimidar a Keller, sus rugidos retumban con fuerza, y con la fiera garras amenazan destruirlo a pecho.

La voz (líbico) agudo emocionado del héroe la actitud.

Y él, sin dudarlo, posante el corazón, robusto el brazo contra las rebelías indomables, saltaron a los fieras, las incrupe, lanzó el feroz hacia atrás, bincax siner ante ellas, que, impudentes, amañaron pretencio su vesida:

y con su voz mirado, asustada y su miranga que, job movió hel su barba, los aviente, los gobierna, los abate, los vence y los humilla.

Por falta de salud

se vende en el mejor punto de San José, un negocio de abarrotes y vinatería. Informar en Basigó a Alvarado ó en «La Alhambra» 30 12.

MARIANO STRUCK

ofrece sus servicios en su nuevo taller de carpintería y ebanistería, en la calle de la Independencia Nacional. Especialidad en la construcción de puertas, ventanas y trabajos en metales.

Notas de Puntarenas

El alumbrado

En el vapor que arribó a este puerto el 15 del presente, vino toda la maquinaria para el servicio del alumbrado de arco. Ojalá pronto se instale la planta, pues ya vamos en cuatro meses de vivir a medias con la oscuridad que reina.

No aceptó

El amigo José León Fernández, no quiso aceptar la Inspección de Escuelas que le ofreció Brenes Mesén. Es lamentable que puestos de tanta significancia no se llenen pronto. Con el gran desahuche de maestros, cada día se hace más difícil encontrar personas competentes para desempeñar funciones tan delicadas como las de Inspector. Con el desaliento que existe en todos los maestros, la profesión está de capa caída. Sabemos de varios otros jóvenes que se retirarán de la enseñanza si la cosa no cambia.

Matrimonio

Anoche contrajo matrimonio don Simón Marroquín, estimable joven de este puerto, con la señorita Emilia Díaz.

Felicidades a los contrayentes.

CORRESPONSAL

Sabanilla de Alajuela

Marzo 15

Es sumamente lastimoso que a esta fecha no tenemos Directores de Escuelas.

El Presidente de la Junta se ha interesado bastante en esta irregularidad.

En días pasados vino un Director, estuvo nada más que un día y fué trasladado.

CORRESPONSAL

Paseo a Limón

Tenemos el gusto de avisar que el tren de excursión que en Semana Santa correrá a Puerto Limón, por orden del Club Sport Alfonso XIII, saldrá de aquel puerto a las cinco de la mañana del día sábado, en vez de la una como se había anunciado. Esto con el fin de evitar accidentes como el ocurrido hace poco en un tren del Pacífico.

Los billetes irán numerados y solamente se expedirán para el número de pasajeros que caben en cada carro.

Los señores de provincias que quieran conmutar, pueden enviar el valor del pasaje, certificado a Víctor M. Cabrera, Apartado 109. 19-5 y afil.

Anibal Santos

Abogado y Notario

OFICINA: Esquina Sur Este del Teatro Nacional, frente al Juzgado de lo Contencioso. 19-5 y afil.

Album Josefino

Antiguo edificio de la United Fruit Co. y Northern Railway Co. recientemente reparado contra temblores



Noticias mundiales

Alicante, 18.—La Reina Victoria presidió en el Teatro Principal una fiesta que revela un alto grado de cultura. La Reina personalmente repartió premios a los niños siendo aclamadísima. —Fué banquetada por Canalejas y demás autoridades en el Casino hubo concierto e iluminación en toda la población.

Victoria entregó al padre de familia más pobre el falucho ofrecido por la Junta de Socorros contra la indigencia.

Genoa, 18.—Un gran temporal fué incommunicado con la península; a la altura de Almanza embarrancó un trasatlántico italiano, arrió sus botes pero se ahogaron sus tripulantes salvándose uno.

Sevilla, 18.—Los albañiles en una reunión resolvieron persistir en la huelga. Los esquirols intentaron penetrar a la reunión pero los huelguistas no se los permitieron. Entonces los esquirols apedrearon, amenazando a la policía con pistolas, pero está los disolvió.

Petersm, 18.—Avisos semejantes a los que se colocaron en las paredes antes del levantamiento Boxers, se han colocado ahora llamando al pueblo a levantarse contra las tropas extranjeras.

Pekin, 18.—Los banqueros ingleses y belgas firmaron un contrato de empréstito por valor de 50,000,000 de dollars al 5 por ciento interés con el Ministro de Relaciones Exteriores. Los representantes de las demás potencias no tuvieron conocimiento sino hasta que Yunn lo presentó a la Asamblea. Los representantes de los bancos americanos, ingleses, franceses y alemanes han solicitado de sus respectivos Ministros protección para sus bancos contra ese empréstito que infringe el convenio financiero que existe entre Pekin y sus respectivos gobiernos.

Nanking, 18.—Los gobiernos ingleses y franceses piensan protestar contra el empréstito anterior, asegurado con los productos del ferrocarril de Kafen.

Gantón, 18.—Los extranjeros en gran peligro; hay ya cierto número de heridos a un suceso de los franceses que trató de defender a unos nativos convertidos, lo mataron. Las casas de los señores Wilson y del médico y misionero americano han sido acerbilladas a balazos y las esposas de estos señores les prohibieron embarcarse en una cañonera como ellos lo deseaban, pero por fin salieron en un bote con escolta hasta un lugar seguro. Los combates continúan.

Alcañte, 18.—Garnieri ha hecho tres magníficos vuelos llevando a un sportman, el señor Antonio Pérez, un mecánico y su esposa, haciendo evoluciones admirables; fué ovacionadísimo por los Reyes que estuvieron presentes.

Gená, 18.—El vapor anclado en Almanza es de 4500 toneladas; iba cargado con 6000 sacos de arroz y se dirigía a Hamburgo. Sus tripulantes en número de 68, en su mayoría indios, se ahogaron. El primer oficial y comandante con nuevo marino que ocupaba un bote se espeltró contra las rocas, salvándose solamente el segundo

ayer a bordo de el "Lusitania"

New York, 18.—Marconi llegó refiere que pasó dos veces por Trípoli arreglando y ensayando las comunicaciones inalámbricas en los aeroplanos. Serán en el futuro un factor capital en la guerra. En Estados Unidos han habido grandes tormentas, resultando 18 muertos.

Washington, 18.—Recibióse un telegrama de Knok aconsejando la prohibición del empréstito financiero de Nicaragua y que resolviera el Senado. Durante su visita, el gobierno y pueblo de Nicaragua pidiéronlo así.



El viaje del Presidente

Un importante ofrecimiento

Tucurrique, 16—3—1912.
Señor Director de "La República".
San José.

Hoy a las 3 y 30 p. m., en tren especial, regresó el señor Presidente de la República a San José, después de haber permanecido tres días en su pintoresca finca "El Pejivalle," quizá una de las más valiosas de esta región privilegiada de Costa Rica por sus invernales paisajes, sus extensas praderas admirablemente regadas y por la exquisita selección de ganado vacuno que se ha venido efectuando desde hace tiempo, bajo la hábil dirección de persona tan entendida en este ramo de la Agricultura nacional, como nuestro don Ricardo.

Hacia dos años que el señor Jiménez no le daba vuelta a sus haciendas de Tucurrique embargado como ha estado todo su tiempo en la resolución de los trascendentales problemas financieros del país. Estos puntos salientes de nuestro Presidente, prescindiendo de sus propios intereses privados, para consagrar todas sus energías a los graves asuntos financieros y políticos del país, nos dan idea de su perfil moral y patriota.

Los Maestros irán a Limón en Semana Santa

El personal docente de las escuelas de esta ciudad aprovechará el tren especial que irá a Limón durante dos días feriados de Semana Santa, por cuenta del Club «Alfonso XIII».

Para los maestros se ha reservado uno de los seis carros del tren especial, cuyos tickets de ida y vuelta no costará más que C. cada uno.

La idea de que los maestros aprovechen esa ocasión para hacer un paseo a que tanto derecho tienen, pertenece al señor don Ramiro Aguilar. Director de la Escuela Superior de Varones número 1 de esta capital.

CLASES DE FRANCES

Señora Francisca, con título superior de Francia, ofrece sus servicios como profesora de francés. Inscríbase a: Escuela Superior, 205, entre el Centro de la Escuela Francesa.

GAMBIO TIMBRES POSTALES

con centro America. Isla de México, correo bajo sobre oficial y certificado. ERZETU GARCIA LEAL. — COLUMBIA, CHB. — República de México.

LICITACION

Autorizado por la Municipalidad de este Cantón, convoco licitadores para la construcción de la cañería de esta villa, incluidos los materiales necesarios y la ejecución de la obra. Los planos, detalles técnicos y condiciones están en esta Jefatura a la disposición de quienes deseen examinarlos. Se oyen propuestas hasta el día 15 de abril entrante y la Municipalidad se reserva el derecho de rechazarlas todas si así lo estimare conveniente a sus intereses. Las ofertas se dirigirán a esta Jefatura en pliego cerrado con esta leyenda: "Cañería de la Villa de Guapiles". Guapiles, 16 de marzo de 1912. El Jefe Político. V. ESPINACIL

19 al 21

GRANDES NOVEDADES

"LA FAMA"

HERRERO HERMANOS

ADORNOS, EL MEJOR SURTIDO QUE SE HALLA EN PLAZA

Capital líquido pagado: 1.700.000 colones

(UN MILLON SETECIENTOS MIL COLONES)

para usted como respaldo de sus depósitos, cuentas, etc. etc., con nosotros

El día 1º Enero de 1912 prorrogamos el término social de esta firma y aumentamos el capital pagado en \$ 200.000 MAS

Todos nuestros amigos saben que cada día del año aumentamos nuestros esfuerzos para servirles bien, persistiendo en nuestro bien conocido lema:

Cordialidad, cortesía y buen trato

Y hoy se alegrarán de saber que TAMBIÉN hemos aumentado considerablemente nuestra responsabilidad, lo que CONTINUAREMOS HACIENDO, pues nuestras ganancias no se retiran del NEGOCIO, sino que se invierten constantemente en él, PARA BENEFICIO DE TODOS NUESTROS CUENTES.

Comience Ud. bien el año entrando en negocios con nosotros: ¡No le pesará!

Bennett, Rojas y Fernández, Banqueros.

AGENCIA EN CARTAGO: NICOLAS CASASOLA O. AIL.

En defensa de un fallo

En artículo publicado en "El Foro" de 15 de los corrientes, que es "Crítica a un fallo de la Sala Segunda de la Corte Suprema de Justicia," el señor M. D. afirma que el decreto No. 6 de 19 de septiembre de 1902 fué expresamente derogado por el de 13 de diciembre de 1910, y sobre esa afirmación, que ni siquiera intenta demostrar, lanza a la Sala Segunda de Apelaciones el gravísimo cargo de haber condenado a cierto individuo por un hecho que hoy no es delictivo, aplicando una ley que ya no existe.

No ha demostrado el señor M. D., ni le era posible hacerlo, la aserción a que me refiero, sencillamente porque esta nace de un error sin duda involuntario, pero no menos tangible. Con fecha 19 de septiembre de 1902 se promulgaron dos decretos, uno que lleva el No. 6 y que se refiere a la "importación clandestina de mercaderías," y otro marcado con el número 7, que se refiere a la fabricación, depósito y expendio clandestinos de licores. El decreto de 13 de diciembre de 1910 derogó este último, no el primero, que fué el aplicado por la Sala Segunda. No lo dice claramente la ley de 1910, pero un sencillo razonamiento basta para evitar confusiones.

El decreto de 13 de diciembre reforma los artículos 408 a 477 del Código Fiscal, instituyendo la multa como pena principal para los delitos contra la Hacienda Pública, relativos a licores, y fijando la cuantía de ella en cada caso; y trata, además de los procedimientos en materia criminal y de los responsables de los delitos de Hacienda. Se concreta especialmente al comercio, fabricación y depósito de licores y dice quienes deben considerarse como autores responsables en cuanto a esos hechos y en cuanto al tráfico de artículos monopolizados de ilícita procedencia, a la introducción de artículos de comercio prohibido etc., y para nada menciona la introducción clandestina de mercaderías. Viene el párrafo final de la ley y expresa que en ella quedan refundidas todas las disposiciones emitidas con anterioridad sobre la misma materia, especialmente la ley de 18 de julio de 1903. Con excepción del ar-

tículo 5o, relativo al contrabando aduanero, la ley de 19 de septiembre de 1902 y otras. Habiendo dos leyes de 19 de septiembre de 1902, ¿era necesario decir—cuál de ellas se refundió en la de que se trata? No lo creo así porque solo una,—la número 7,—se refiere a la misma materia, el contrabando de licores. Esa fué, pues, la derogada, no la número 6 alusiva a la importación clandestina de mercaderías, acerca de la cual, nada dice el decreto de 13 de diciembre.

Tan clara es la intención del legislador de 1910, de no tocar las leyes emitidas sobre contrabando—de mercaderías de lícito comercio que exceptúa el artículo 5o, de la ley de 18 de julio de 1903, el cual dice que "las disposiciones penales referentes al contrabando aduanero contenidas en la ley número 6 de diecinueve de septiembre de 1902, serán aplicadas a la introducción de artículos de comercio prohibidos o especies fiscales estancadas," con ciertas diferencias. Luego el decreto de 1910 consideró vigente el número 6 de 19 de septiembre de 1902 y refundió únicamente el número 7 de igual fecha, dejándolo subsistente. Es verdad que este último estaba por demás, dado que ya en la ley de 18 de julio de 1903 había quedado refundido el dicho decreto número 7, pero lo evidente es que el párrafo final del decreto de 13 de diciembre no podía referirse al decreto número 6, ya por las razones que expuestas quedan, ya porque derogado ese decreto habría que dejar impunes a los defraudadores de derechos aduaneros, y esa no ha podido ser jamás la intención del legislador de 1910 cuya soberanía es notoria.

Después de estas explicaciones y razonamientos habrá de convenir conmigo el señor M. D. (aunque no lo confiese) en que la Sala Segunda, en el caso a que él se refiere, no ha aplicado una ley derogada, y en que, siendo así, la cuestión planteada en "El Foro" carece de oportunidad, así como carece en absoluto de fundamento la "Crítica a un fallo," de la Sala 2a, de la Corte Suprema de Justicia.

AMADEO JOHANNING

San José, 18 de marzo de 1912

MOVIMIENTO POSTAL DE LA SEMANA

- Servicio de y para el Exterior Salidas: 7 y 45 a. m.
- Martes 19. — Correspondencia para Centro América.
- Martes 19. — Paquetes Postales para México.
- Miércoles 20.—Antillas y América del Sur-vía Colón.
- Viernes 22.—Estados Unidos y Europa-vía Nueva Orleans.
- Viernes 22.—Paquetes Postales para Estados Unidos.
- Lunes 25. — Colón, Jamaica, Estados Unidos y Europa.—vía New York.
- Lunes 25.—Paquetes Postales para Inglaterra.
- Llegadas.
- Martes 19.—Estados Unidos y Europa-vía New Orleans.
- Jueves 21.—Antillas y Estados Unidos-vía Colón y Boca.
- Viernes 22.—América del Sur vía Colón.
- Sábado 23.—Europa y Estados Unidos.
- Sábado 23.—Paquetes Postales de Estados Unidos.
- Lunes 25.—Antillas y Paquetes Postales de Inglaterra.
- San José, 18 de marzo de 1912.

RETRATOS Y MARCOS

Esta casa establece una tienda especial para retratos y marcos. Dirigirse a don Paul Bressand (Apartado 250) quien le exhibirá el francés. EN TRES MESES Precio: \$ 2-00 la hora

Company for Int. Commerce 64 West 35th St., NEW YORK, U. S. A.

¡NOVEDAD!

LA ZURCIDORA MECANICA

Con este aparato hasta un niño puede, rápidamente y sin igual perfección, ZURCIR Y REMENDAR medias, calcetines y tejidos de todas clases, sean de algodón, lana, hilo o seda

No debe faltar en ninguna familia

SU MANEJO ES SENCILLO Y DE EFECTO SORPRENDENTE

Cada zurcidora mecánica va acompañada de instrucciones precisas para su funcionamiento

Se remite libre de gastos previo envío de DOS DOLARES oro americano, en billete de banco ó en otra moneda equivalente a la

SOCIEDAD PATENT MAGIC WEAVER

Paseo de Gracia, 97.—BARCELONA.—ESPAÑA

50,000 LIBROS

GRATIS PARA LOS HOMBRES Equivale a \$10.00 para cada hombre

Si sufre Ud. de alguna de las enfermedades peculiares a los hombres escribanos pidiendo un ejemplar de este libro maravilloso. Dice en lenguaje claro cómo un hombre que sufre de Esvemenamiento de la Sangre, Debilidad Vital, Impotencia, Reumatismo, Enfermedades Orgánicas, Estómago, Hígado, Riñones ó Vejiga, puede curarse permanentemente en su casa. Si está Ud. desanimado y se siente cansado de pagar dinero sin recibir beneficio alguno, este libro que es gratuito para los hombres equivale a centenares de pesos para Ud. Explica porqué está Ud. sufriendo y cómo puede lograr una curación permanente y duradera. Con la ayuda de este valioso libro centenares de hombres han recuperado una salud, fuerza y vitalidad perfectas. Es un almacén de conocimientos y contiene precisamente lo que cada hombre debe saber. Recuérdese que el libro es ABSOLUTAMENTE GRATIS. Páganos el franqueo. Llene Ud. y despacha el Cupón Gratis y mándenoslo hoy mismo por correo y le remitiremos este precioso libro franco de porte.

CUPON PARA LIBRO GRATIS

DR. JOS. LISTER & CO., Sp. 30 Northwestern Bldg., Chicago, Ill., E. U. de A.

May Sra. mío:—Me interesa en la Oferta de su Libro y me placera que me remitan inmediatamente un ejemplar por correo.

Nombre.....

Dirección Postal..... Estado.....

PAGES HERMANOS AMBOS MUNDOS

CIGARRILLOS "FLOR DE MURIAS" CON PRECIOSAS POSTALES

Whisky "Black and White," escosés, el más exquisito

ABARROTES, GENEROS, LICORES & VÉASE NUESTRO ENORME SURTIDO DE CINTAS DE SEDA.

de todo ancho y color. PRECIOS LIBERALES VENTAS POR MAYOR

San José, 18 de marzo de 1912

Realización

Tengo conocimiento de que el LLIZAMENTO INDIANO contra hemorroides y fístulas, que es de un valor inestimable, que es el único remedio para prevenir al público, luego como aplicando en una botella y vendiendo al mundo. Para prevenir al público, luego como aplicando en una botella y vendiendo al mundo. Para prevenir al público, luego como aplicando en una botella y vendiendo al mundo.

LAS OBLEAS DE STEARNS

NUNCA ESTAN DEMAS DONDE HAY DOLOR DE CABEZA QUE CURAR.

UNO DE LOS POCOS REMEDIOS

que se puede usar con toda confianza y el único que alivia en pocos minutos el dolor de cabeza, Neuralgias, Jaquecas, etc., es la

CURA DE STEARNS

para el DOLOR DE CABEZA. Produce efectos rápidos y seguros. Pidase la de "Stearns" que es la única legítima.

Para veranear en Francia Dirigirse a don Paul Bressand (Apartado 250) quien le exhibirá el francés. EN TRES MESES Precio: \$ 2-00 la hora

RETRATOS Y MARCOS

Esta casa establece una tienda especial para retratos y marcos. Dirigirse a don Paul Bressand (Apartado 250) quien le exhibirá el francés. EN TRES MESES Precio: \$ 2-00 la hora

SAL SOL

REMEDIO PARA LOS ANIMALES VACUNO Y CABALLAR CURA Y ENGORDA

Cura la garrapata, los asolesos y flecos

Tomando a tiempo este remedio se cura del carbón.

El hacendado puede prevenirse de tan terrible mal dando varios papeles al animal

El papel blanco \$ 4. El rojo \$ 5.—Cada papel en media botella de agua de sal. Disponibilidad inmediata.

Deposito por mayor y menudeo: Botica Francesa y Botica Oriental San José, Costa Rica

GUER HERMANOS.— CARTAGO AIL. ADOLFO DE LEMOS.—Ortina

SANTAL MIDY

Supresión de las inyecciones. Tratamiento el mas facil y el mas discreto.

Exigir la firma: sobre el rótulo.

CURACION RAPIDA y RADICAL

de los flujos antiguos ó recientes

Cada caja lleva el nombre. Desconfiar de las falsificaciones. Cada caja lleva el nombre.

PARIS, A. Rue Velaine y en todas las Farmacias

HIERRO GIRARD

El HIERRO GIRARD cura la palidez de color, el empobrecimiento de la sangre y fortifica los temperamentos débiles.

El profesor Hérard, encargado de la Memoria a la Academia de Medicina de París ha comprobado que los enfermos la absorben fácilmente, y lo que particularmente distingue esta sal de hierro es que es absorbida en el estómago, sin que combata el estreñimiento.

En todas las farmacias.

GOTAS COLONIALES

CURAN INSTANTANEAMENTE Dolores de Estómago, Indigestiones

PARIS, A. Rue Velaine y en todas las Farmacias

LIDILIA PARFUM

En todas las buenas Perfumerías.

V. RIGAUD - PARIS

GRANDE

Inyección "G" grande. Cloruro de Sodio, Glicerina, Emulsionadores, Leucocinas, Cloruro de Sodio y todo clase de sales, por algunos que son indispensables en el tratamiento de las enfermedades de la piel.

De media en todas las Farmacias. Prepara y vende por The Drug Chemical Co. CINCINNATI, O., E. U. A.

RELOJERIA SUIZA DE A. CHAPATTE

Hay en esta relojería. Tanto clases de relojes de bolsillo de oro, plata y metal. —Alquileres con garantía. —PRECIOS SIN COMPETENCIA AIL. SAN JOSE, COSTA RICA

W. E. MULLINS, Administrador General.

COMPANIA TRASATLANTICA ESPANOLA ANTES ANTONIO LOPEZ & CA. SERVICIO ENTRE GENOVA Y PUERTO LIMON

Vapores rápidos con todas las comodidades modernas, buen trato, excelente mesa, y todo el confort apetecible. El vapor que se envía a Limón del 4 al 6 de MARZO de 1912 es el vapor LEGAZPI saliendo el mismo día para Colón, Puerto Colombia, Cartago, Puerto Cabello, La Guayra, San Juan de Puerto Rico, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova.

PRECIOS DE PASAJE CANARIAS, CÁDIZ, BARCELONA, NÁVELLA Y GENOVA

1a. clase, 1a. categoría	\$ 170.00
1a. clase, 2a. categoría	130.00
1a. clase, 3a. categoría	140.00
2a. clase	110.00
3a. clase preferente	70.00
3a. clase ordinaria	45.00

15 por ciento de rebaja en pasaje de ida y vuelta, válidos por 4 pasajes entre los 25 por ciento de rebaja en pasaje de ida y vuelta, válidos por un año. Para más informes dirigirse a A. COLLADO, Agente.

LINEA HAMBURGUESA AMERICANA ITINERARIO PARA MARZO Y ABRIL SERVICIO ATLAS - VAPORES CORREOS

PRINZ AUGUST WILHELM MARZO 15
PRINZ KETTEL FRIEDRICH MARZO 22
PRINZ AUGUST WILHELM ABRIL 5
PRINZ AUGUST WILHELM ABRIL 12

Hay vapores para las ciudades de NEW YORK, CHICAGO y KINGSTON saliendo los vapores PRINZ JOSEPH y PRINZ ALBERT WILHELM saliendo los días siguientes: ABRIL 19 y 26.

ES LA RUTA MAS RAPIDA PARA LA EXPOSICION DE CAFF

Todos los vapores tienen CANTINERAS y BODEGAS para pasajeros y carga.

JOHN M. KEITH, Agente General, San José, Limón, AIL.

LA VELOCE NAVIGACIONE ITALIANA A VAPORE, LINEA DE GENOVA A PTO. LIMON

El vapor CITA DE TORINO sale de Génova el día 10 de Marzo para Marsella, Barcelona, Tarragona, Trinitat, La Guayra, Caracas, San Juan de Puerto Rico, Cádiz, Barcelona, La Guayra, Valencia, Barcelona y Génova. Salida de este puerto el 25 de Marzo para Génova, Barcelona y Génova. Salida de este puerto el 25 de Marzo para Génova, Barcelona y Génova.

PRECIOS DE PASAJE A GENOVA.

1a. clase	\$ 150.00
2a. clase	100.00
3a. clase	70.00

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Colón a Génova en 30 días y a Barcelona en 10 días. Salida de Colón para Génova, Barcelona y Génova. Salida de Colón para Génova, Barcelona y Génova.

Esmerado buen trato, excelente mesa, las cantinas, camareros para familias y camareros de lujo.

A las familias que tienen 4 pasajes entre Europa, en 1a. y 2a. clase, se les concede una rebaja de 15 por ciento.

Vino fino, blanco y tinto abundante.

ABRIL. Los pasajes de ida y vuelta para Europa en primera y segunda clase, tendrán un descuento de 25 por ciento si serán válidos por un año, y los de tercera tendrán un descuento de 15 por ciento. Salida en la 1a. y 2a. hasta 4 años no computan, uno por familia gratis. De 4 años hasta 10 computan, un cuarto de pasaje. De 10 a 15 años computan medio pasaje. De 15 en adelante, un pasaje entero.

Se recibe carga para Génova, Barcelona, Marsella, Trinitat y demás puertos del Mediterráneo.

Otros informes dirigirse a los señores F. J. ALVARADO & Co., Sub-Agentes, San José, Enero 10. de 1912.

SASSO Y PIRIE.—Agente.

ELDERS & FYFFES LIMITED LINEA DIRECTA DE VAPORES

ENTRE PUERTO LIMON, (Costa Rica) y BRISTOL (Inglaterra)

Este vapor de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 11 días. Salida de Limón cada quince días.

Pasaje de primera a Bristol \$ 25.00

Pasaje de primera a Bristol ida y vuelta \$ 45.00

A las familias que tienen 4 pasajes enteros, se les concede una rebaja del 15 por ciento. Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso.

Los pasajes deben precederse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para informes, dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José o en Limón a los señores SASSO Y PIRIE, San José, Febrero 1912.

W. E. MULLINS, Administrador General.

SALIDAS DE LOS VAPORES DE PUERTO LIMON UNITED FRUIT COMPANY SERVICIO DE VAPORES

Para Nueva York, vía Colón y Jamaica, todos los lunes a las 5 p. m. Los vapores y las personas CARRILLO, RIXALDA, TRINER y FERRAZ. Insignificantes, esta línea tiene en la primera salida de Puerto Limón el 25 de marzo. Llegada a Nueva York y regreso de Nueva York a Puerto Limón en 20 días. Salida de Puerto Limón para Nueva York y regreso de Nueva York a Puerto Limón en 20 días. Salida de Puerto Limón para Nueva York y regreso de Nueva York a Puerto Limón en 20 días.

Para Nueva Orleans, vía Puerto Limón, todos los viernes a las 5 p. m. Servicio de pasajeros con las mencionadas vapores BEREDIA, CARTAGO y ILLIS.

Para Boston, vía Puerto Limón, todos los viernes a las 5 p. m. Servicio de pasajeros con las mencionadas vapores BEREDIA, CARTAGO y ILLIS.

Para Nueva York, vía Colón y Jamaica, todos los lunes a las 5 p. m. Via Colón, servicio de carga y pasajeros. Los vapores para Nueva York son el Tora y Lillo (Pana). Deben precederse antes de salir de Puerto Limón de tener un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes, dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José o en Limón a los señores SASSO Y PIRIE, San José, Febrero 1912.

W. E. MULLINS, Administrador General.

TÓNICO - RECONSTITUYENTE FEBRÍFUGO

QUINA-FAROCHE

EL MISMO ELIXIR VINOSO EL MISMO FOSFATADO

EL MISMO FERRUGINOSO: SIETE MEDALLAS DE ORO

El mismo FOSFATADO: Linfatismo, Escrófina, Infartos de los Ganglios, etc.

PARIS, 20, Rue de Valenciennes y en las Farmacias.

Maderas FRANCISCO LOPEZ GARCIA

Madera de laurel negro, nispero y otras clases de calidad superior, en tablas, tablones, alfajas, reglas, tabillas, etc. etc. vende en el Barrio de Amón, contiguo a la casa de habitación de don Alfredo Espinosa.